

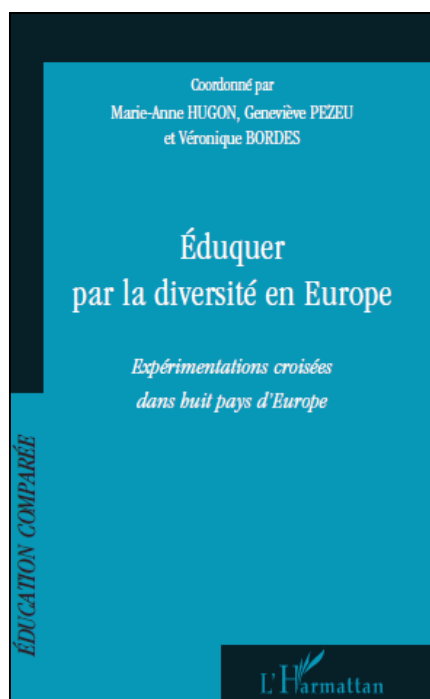
### EDUQUER PAR LA DIVERSITÉ EN EUROPE

#### Expérimentations croisées dans huit pays d'Europe

Véronique Bordes, Marie-Anne Hugon,  
Geneviève Pezeu

*Collection Education comparée*

ISBN : 978-2-296-1686-3; 280 pages Prix éditeur : 25 €



De quoi parlons-nous lorsque nous abordons la diversité en éducation ?

Comment prendre en compte dans l'éducation les diversités culturelles, sociales et de sexe ?

La diversité est une notion floue. Dans la plupart des pays européens, les responsables de l'éducation l'envisagent comme un problème à résoudre sinon à résorber.

C'est une tout autre approche qui est défendue par les partenaires du projet EDE « Eduquer par la diversité en Europe », initié par la Fédération des Aroéven avec le soutien de la Commission Européenne (DGEAC). Au cours de cette recherche-action, des expérimentations scolaires et éducatives ont été conduites pendant trois ans dans huit États européens. Les résultats obtenus démontrent que la diversité des origines sociales et culturelles et la diversité de sexe des élèves et des jeunes sont des ressources pour l'éducation.

Faire le choix d'une approche ouverte de la diversité comprise comme multiplicité et non comme différence, demande une transformation profonde des pratiques professionnelles des adultes.

Ont participé à cet ouvrage :

*V. Bordes (France), A. Brusa (Italie), A. Buttner-Body (Hongrie), V. Caratozzolo (Italie), P. Colacicchi (Italie), S. Condetta (France), E. Farkas (Hongrie), S. Gaspar (Portugal), E. Hanhimäki (Finlande), K. Holm (Finlande), M-A. Hugon (France), S. Lawes (Grande-Bretagne), E. Many (Portugal), C. Marro (France), O. Nestian (Roumanie), G. Palffy (Hongrie), G. Pezeu (France), O. Quaranta (Italie), M. Ribeiro Dos Santos (Portugal), A. Romedea (Roumanie), C. Rus (Roumanie), K. Tirri (Finlande), A. Tomova (Bulgarie), L. Vancsura (Hongrie).* **Marie-Anne Hugon**, professeure en Sciences de l'Éducation, Université Paris-Ouest Nanterre-La Défense. **Geneviève Pezeu**, professeure agrégée d'histoire, responsable Recherche et Formation à la Foeven. **Véronique Bordes**, maîtresse de conférences en Sciences de l'Éducation, Université Toulouse II Le Mirail.

#### Contact Promotion/diffusion

Marie-Anne Hellian — Sciences Humaines

Editions L'Harmattan - 7, rue de l'École Polytechnique 75005 Paris Tél : 01 40 46 79 23/Fax : 01 43 25 82 03

marie-anne.hellian@harmattan.fr

Visitez notre site internet et commandez en ligne : <http://www.editions-harmattan.fr>

Vous pouvez aussi commander cet ouvrage chez votre libraire habituel.

# SOMMAIRE

Préface

*Nicole Belloubet*

## Introduction

Véronique Bordes, Marie-Anne Hugon, Geneviève Pezeu

## PARTIE I

### REPERES THEORIQUES ET GEOGRAPHIQUES

#### Chapitre 1

**Un dispositif de recherche-action à l'échelle européenne**

*Marie-Anne Hugon*

#### Chapitre 2

**Repères théoriques sur les diversités**

*Jean-Louis Poirier, Nicole Mosconi, Françoise Lorcerie*

#### Chapitre 3

**Une géographie des diversités : politiques publiques et débats**

**scientifiques dans les huit Etats partenaires. Un état des lieux**

*Coordination : Marie-Anne Hugon*

## PARTIE II

### POUR UNE APPROCHE DE LA DIVERSITE PAR LA MULTIPLICITE : QUATRE ETUDES

#### TRANSVERSALES.95

#### Chapitre 4

**La diversité interculturelle**

*Shirley Lawes, Cendrine Marro, Milice Ribeiro dos Santos*

#### Chapitre 5

**Penser la diversité de sexe en termes éducatifs**

*Cendrine Marro*

12

#### Chapitre 6

**La coopération : un outil pour l'éducation par la diversité**

*Ornella Quaranta, Véronique Bordes, Marie-Anne Hugon*

#### Chapitre 7

**Eduquer par la diversité et engager de nouvelles dynamiques**

**personnelles et professionnelles**

*Véronique Bordes, Paola Colacicchi, Vittorio Caratozzolo,*

*Ornella Quaranta, Geneviève Pezeu*

## PARTIE III QUELQUES EXPERIMENTATIONS

#### Chapitre 8

**Former des enseignant-e-s pour mieux accueillir les élèves roms (Roumanie - Timisoara)**

*Oana Nestian, Calin Rus*

#### Chapitre 9

**Le projet *Caleidoscópico* (Portugal - Porto)**

*Milice Ribeiro dos Santos, Eric Many, Sandra Gaspar*

#### Chapitre 10

**Le jeu didactique *Ultimatum à la terre* (Italie – Ferrare-Trento)**

*Paola Colacicchi, Vittorio Caratozzolo, Antonio Brusa*

#### Chapitre 11

**La *Classe voyageante* (Italie - Pavie)**

*Ornella Quaranta*

#### Chapitre 12

**La *Pédagogie dramatique*, un outil pour déconstruire les idées**

**reçues (Hongrie - Nagyatad)**

*Agnès Buttner-Body, Laslo Vanceslas*

#### Chapitre 13

**Des courts métrages pour un *Regard différent* (Hongrie-Budapest)**

*Edit Farkas, Klara Felmery, Andras Lazar, Gabriella Palfy*  
13

#### Chapitre 14

**« Les endroits font de nous ce que nous sommes »**

**Le projet *D'où avons-nous fui ?* (Grande-Bretagne - Londres)**

*Shirley Lawes, Dina Mehmedbegovic, Verna Brandford*

#### Chapitre 15

**La médiation par les pairs (France - Lille-Rouen)**

*Sylvie Condette, Lydia Blaszczyk, Corinne Nonin*

#### Chapitre 16

**Des expérimentations-actions en centre de vacances**

**(France-**

**Foéven)**

*Véronique Bordes*

#### Chapitre 17

**Détruire le *Rempart des idées reçues* (France - Paris)**

*Cendrine Marro*

#### Chapitre 18

**En classe, travailler par groupes d'apprentissage multi-âges**

**(France - Seine-Saint-Denis)**

*Véronique Bordes, Marie-Anne Hugon*

#### Chapitre 19

**L'histoire de *Zozo* (Finlande)**

*Kristina Holm, Eija Hanhikaki, Kirsi Tirri*

#### Chapitre 20

**Intégrer en classe des enfants à besoins éducatifs spéciaux (Bulgarie - Sofia)**

*Antoinette Tomova*

#### Conclusion

*Véronique Bordes, Marie-Anne Hugon, Geneviève Pezeu*

#### Indications bibliographiques

---

### BON DE COMMANDE

*A retourner à L'HARMATTAN, 7 rue de l'Ecole Polytechnique 75005 Paris*

*Veillez me faire parvenir ..... exemplaire(s) du livre*

## EDUQUER PAR LA DIVERSITÉ EN EUROPE

au prix unitaire de **25 €** + **3 €** de frais de port, + 0,80€ de frais de port par ouvrage supplémentaire, soit un total de ..... €.

NOM :

ADRESSE :

Ci-joint un chèque de ..... €.

- en euros sur chèques domiciliés sur banque française.

- par virement en euros sur notre CCP 20041 00001 2362544 N 020 11 Paris

- par carte bancaire Visa N° ..... date d'expiration...../...../...../ et le numéro CVx2 (les 3 derniers chiffres au dos de votre carte, à gauche de votre signature) : .....

---